

# **Manual**

## **NERO-TX**

Att du som kund ska vara nöjd med dina NERO-TX ser vi på Sound by Sweden som en självklarhet. Skulle du ha några frågor som rör våra produkter när du vår kundsupport på:

[support@soundbysweden.se](mailto:support@soundbysweden.se)

Vi lämnar ett års garanti på den här produkten räknat från inköpsdatum (se särskilda villkor gällande förbrukningsdelar på [www.soundbysweden.com/se](http://www.soundbysweden.com/se)). Garantin gäller i de länder där det finns en, av Sound by Sweden AB, utsedd och godkänd distributör eller representant. Garantin innefattar påvisbara material- eller fabrikationsfel. Denna garanti begränsar inte tvingande lagstiftning eller konsumenträtt. Vid garantiärenden hänvisar vi dig i första hand till inköpsstället.

Garantin gäller ej

- fel orsakade av slitage, olyckor, fall eller annan yttre mekanisk påverkan samt oaktsam hantering
- batterikapacitetsförändring p.g.a. ålder
- modifierad eller "egenreparerad" produkt

1. Ladda dina NERO-TX i laddningsboxen Powermag© tills LED-lampan på hörluren släcks. LED:en lyser vitt under laddningsprocessen.
2. Aktivera Bluetooth® på den sändande enheten (ex. telefonen).
3. Ta ur båda hörlurarna ur laddningsboxen. De börjar då automatiskt att söka efter en enhet att ansluta till. När hörlurarna söker blinkar dioden vitt och du hör rösten säga "pairing".
4. Anslut hörlurarna genom att välja NERO-TX i listan av tillgängliga Bluetooth-enheter på den sändande enheten.

**OBS! Ladda laddningsboxen genom att ansluta den medföljande laddkabeln till USB-C porten. Den större USB-A porten är endast till för utgående ström. Läs mer under rubriken Powermag©.**

## Komfort & passform

**SV**

För att optimera komfort och passform är det viktigt att välja rätt storlek på hörlurskuddarna. För små kuddar leder till svag bas och att störande omgivningsljud kan komma in i öronen. För stora kuddar kan medföra att de blir obekväma i längden.

Det är viktigt att man får korrekt placering av hörluren i örat. Dels för ljudupplevelsens skull men också för att få en optimal komfort. Börja med att sätta in hörluren med kudden placerad nedåt och vrid sedan luren cirka 90 grader till rätt position enligt skissen nedan.



## **Knappfunktioner på vänster hörlur (L):**

- 1 x svara/avsluta samtal.
- 1 x starta/pausa ljud & video.
- 2 x ändra till nästa låt.
- 3 x höja volymen.
- Håll knappen nedtryckt 2 sek. för att aktivera röstassistenten.
- Håll knappen nedtryckt 3 sek. för att starta eller stänga av hörluren.

## **Knappfunktioner på höger hörlur (R):**

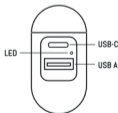
- 1 x svara/avsluta samtal.
- 1 x starta/pausa ljud & video.
- 2 x ändra till föregående låt.
- 3 x sänka volymen.
- Håll knappen nedtryckt 2 sek. för att aktivera röstassistenten.
- Håll knappen nedtryckt 3 sek. för att starta eller stänga av hörluren.

Den medföljande förvarings- och laddningsboxen, kallad Powermag©, innehåller ett kraftfullt batteri som kan ladda hörlurarna upp till 16 gånger vilket ger en total speltid på upp till 80 timmar.

Laddningsboxen har också en "power output" funktion via USB A kontakten, som innebär att den också fungerar som en reservladdare för exempelvis din mobiltelefon. Reservladdningen sker genom att ansluta en USB-kabel mellan laddningsboxens USB A kontakt och telefonen (laddningen startar automatiskt). När funktionen aktiveras blinkar en vit LED (ovanför USB A kontakten). **OBS: Ladda aldrig produkter som inte har 5 volt "input" då det kan förstöra utrustningen som ska laddas.**

När batterinivån i laddningsboxen börjar bli låg blinkar LED:en vit. Ladda boxen genom att ansluta den medföljande laddkabeln. LED:en blinkar vit under laddningsprocessen. När dioden lyser vit är den fulladdad. **OBS! Det är viktigt att man ansluter laddkabeln till den USB-C ingången och inte till den större USB A kontakten. Denna kontakt är endast för utgående ström.**

För att skydda USB portarna på laddningsboxen rekommenderar vi att man stänger silikonluckan när kontaktarna inte används.



NERO-TX använder röst- och LED-indikation för att visa operationellt läge.

## **Röstindikatorn:**

1. När hörluren startar säger den "Power on".
2. När hörluren letar efter en enhet att ansluta till säger den "Pairing".
3. När hörluren ansluter till en annan enhet säger den "NERO-TX connected".
4. När batteriet når en nivå på 10% varnar hörluren genom att säga "Battery low".
5. När hörluren stängs av säger den "Power off".

## **LED-dioden på hörlurarna & laddboxen:**

1. LED blinkar vit på hörluren = ingen enhet ansluten.
2. LED blinkar vit x 2 på hörluren = ansluten till enhet.
3. LED lyser vit på hörluren = laddar hörlurens batteri
4. LED blinkar vit = lågt batteri <10%.
5. LED blinkar vit på laddningsboxen = laddar batteri i laddboxen.
6. LED lyser vit på laddningsbox = batteri fulladdat i laddboxen.

## Support and warranty

**EN**

We at Sound by Sweden hope that you will be pleased with your new NERO-TX. If you have any questions concerning our products you can reach our customer support team at:

[support@soundbysweden.se](mailto:support@soundbysweden.se)

We offer a one-year warranty on this product calculated from the date of purchase (see special terms regarding wearing parts at [soundbysweden.com](http://soundbysweden.com)). The warranty applies in countries where there is a reseller or representative appointed and approved by Sound by Sweden AB. The warranty covers demonstrable material and manufacturing faults. This warranty does not restrict the rights of the consumer mandated under applicable laws. If you would like to make use of this warranty, then please contact the point of purchase in the first instance.

The warranty does not cover:

- faults caused by wear and tear, accidents, drops, falls or other external mechanical impacts caused by careless handling.
- changes to battery capacity as a result of age.
- unauthorised modifications or repairs performed by the user.



1. Charge your NERO-TX in the charging box (Powermag©) until the LED light on the earphone turns off. The LED will light up white during the charging process.
2. Activate Bluetooth® on the transmitting device (e.g. smartphone).
3. Take out both earphones from the charging box. It will then begin automatically searching for a device to pair with. When the earphones are searching for a device, the LED will light up white and you will hear a voice that says: "pairing".
4. Connect the earphone by selecting NERO-TX from the list of available Bluetooth devices on the transmitting device.

**NOTE! Charge the charging box by connecting the supplied charging cable to the USB-C port. The larger USB-A port is for outgoing current only. Read more in the section entitled Powermag©.**

## Comfort and fit

EN

In order to ensure optimal comfort and fit it is important that you choose the right size of earphone tips. The tips that are too small for your ear canal will result in weak bass and may allow disturbing ambient noise to reach your ears. Tips which are too big may prove uncomfortable to wear over time.

It is also important to position the earphones correctly in your ears. Earphone positioning affects both your audio experience and also the wearing comfort. Begin by placing the earphone with the cushion placed downwards and then twist it 90 degrees into the right position as shown below.



# Button functions

EN

## Buttons functions on the left earphone (L):

- 1 x answer/end a call.
- 1 x start/pause sound and video.
- 2 x skip to the next track.
- 3 x increase the volume.
- Hold in the button for two seconds to activate voice assistance.
- Hold in the button for three seconds to turn the earphone on or off.

## Button functions on the right earphone (R):

- 1 x answer/end a call.
- 1 x start/pause sound and video.
- 2 x go back to the previous track.
- 3 x decrease the volume.
- Hold in the button for two seconds to activate voice assistance.
- Hold in the button for three seconds to turn the earphone on or off.

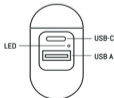
The accompanying storage and charging case, called Powermag©, contains a powerful battery that can recharge the earphones up to 16 times, giving a total play time of up to 80 hours.

The charging case also has a power output function via the USB-A connection, which means that it can also double as a reserve powerbank for other devices such as your smartphone. You can make use of this function by connecting a USB cable to the USB-A port on the charging box and to your smartphone (charging will start automatically). When this function is active a white LED will blinking (above the USB-A port). **NB: Never charge products which do not have a 5 Volt input as this can cause damage to the device being charged.**

When the battery level of the charging box becomes low, the LED light will start flashing white. Charge the box by connecting the charging cable supplied. The LED will flash white during the charging process. When the light shine this means that the charging box is now fully recharged.

**NB! It is important that you connect the supplied charging cable to the smaller USB input and not to the larger USB-A connection. This connection is only for outgoing current.**

In order to protect the USB ports on the charging box we recommend that you close over the silicon cover whenever the ports are not being used.



NERO-TX uses voice and LED indicators in order to indicate its current operational mode.

## **Voice indicators:**

1. When the earphone starts up it will say:  
"Power on".
2. When the earphone is searching for a device to pair with it will say:  
"Pairing".
3. When the earphone connects to another device it will say:  
"NERO-TX connected".
4. When the battery reaches less than 10% it will warn the user by saying:  
"Battery low".
5. When the earphone switches off it will say:  
"Power off".

## **LED light on the earphones & charging box:**

1. LED flashes white on the earphones = no device connected.
2. LED flashes white on the earphones x2 = connected to device.
3. LED is a solid white on the earphones = battery in earphones been charged.
4. LED flashes white on the earphones = battery level is less than 10%.
5. LED on the charging box is a blinking white = battery charging.
6. LED on the charging box is solid white = battery is fully charged.

# Tuki ja takuu

**FI**

Sound by Sweden toivoo, että pidät uusista NERO-TX korvakuulokkeistasi. Jos sinulla on kysymyksiä tuotteistamme, ota yhteyttä asiakastukeen:

[support@soundbysweden.se](mailto:support@soundbysweden.se)

Tarjoamme tuotteelle vuoden takuun ostopäivästä laskettuna (katso erityisehdot kulutusosien suhteen osoitteesta [soundbysweden.com](http://soundbysweden.com)). Takuu pätee maihin, joissa on Sound by Sweden AB:n nimittäjä ja hyväksymä jälleenmyyjä tai edustaja. Takuu kattaa osoitettavissa olevat materiaali- ja valmistusviat. Takuu ei rajoita soveltuvien lakien mukaisesti määräytyviä asiakkaan oikeuksia. Jos haluaisit hyödyntää takuuta, ota yhteyttä ensikädessä ostopisteeseen.

Takuu ei kata:

- vikoja, jotka johtuvat kulumisesta, onnettomuuksista, pudotuksista, kaatumisista tai muista ulkoisista mekaanisista osumista, jotka johtuvat huolimattomasta käsittelystä.
- muutoksia akun kapasiteettiin iän takia.
- käyttäjän tekemiä valtuuttamattomia muutoksia tai korjauksia.

1. Lataa NERO-TX-korvakuulokkeita latauslaatikossa (Powermag©), kunnes korvakuulokkeen LED-valo sammuu. LED palaa valkoisena latausprosessin aikana.
2. Aktivoi lähetettävän laitteen (esim. älypuhelin) Bluetooth®.
3. Ota molemmat korvakuulokkeet latauslaatikosta. Ne alkavat sitten automaattisesti hakea laitetta, jonka kanssa suorittaa parinmuodostus. Kun korvakuulokkeet hakevat laitetta, LED palaa valkoisena ja kuulet äänen, joka sanoo "muodostaa paria".
4. Yhdistä korvakuuloke valitsemalla NERO-TX saatavilla olevista siirtolaitteen Bluetooth-laitteista.

**HUOM! Lataa latauslaatikko yhdistämällä tarjottu latauskaapeli USB-C-porttiin. Isompi USB-A-portti on vain ulos menevälle virralle. Lue lisää osiosta, jonka nimi on Powermag©.**

Varmistaaksesi optimaalisen mukavuuden ja sopimisen on tärkeää, että valitset oikean kokoiset korvakuulokkeet. Kärjet, jotka ovat liian pieniä korvakäytävään, johtavat heikkoon bassoäänien tasoon, ja häiritseviä ympäröiviä ääniä voi kantautua korviisi. Liian isot kärjet voivat osoittautua epämukaviksi ajan mittaan käytettäessä.

On myös tärkeää asemoida korvakuulokkeesi oikein korviisi. Korvakuulokkeen asemointi vaikuttaa äänikokemuksiisi ja käyttömukavuuteesi. Aloita asettamalla korvakuuloke tyyny alaspäin, ja käännä sitä 90 astetta oikeaan asentoon alla näytetyllä tavalla.





## **Painikkeiden toiminnot vasemmassa korvakuulokkeessa (L):**

- 1 x vastaa/päätä puhelu.
- 1 x käynnistä/pysäytä ääni ja video.
- 2 x mene seuraavaan raitaan.
- 3 x lisää äänenvoimakkuutta.
- Pidä painiketta pohjassa kaksi sekuntia aktivoiaksesi ääniapuri
- Pitele painiketta pohjassa kolme sekuntia laittaaksesi korvakuuloke päälle tai pois päältä.

## **Painikkeiden toiminta oikeassa korvakuulokkeessa (R):**

- 1 x vastaa/päätä puhelu.
- 1 x aloita/pysäytä ääni ja video.
- 2 x palaa edelliseen raitaan.
- 3 x vähennä äänenvoimakkuutta.
- Pidä painiketta pohjassa kaksi sekuntia aktivoiaksesi ääniapuri
- Pitele painiketta pohjassa kolme sekuntia laittaaksesi korvakuuloke päälle tai pois päältä.

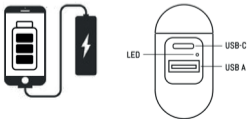
Mukana oleva säilytys- ja latauskotelo, Powermag©, sisältää vahvan akun, joka voi ladata korvakuulokkeita jopa 16 kertaa. Tämä mahdollistaa jopa 80 tunnin kokonaistoistoajan.

Latauskotelossa on myös virranlähdetoiminto USB-A-yhteydellä. Tämä tarkoittaa, että se voi toimia myös vakiovirtalähteenä muille laitteille, kuten älypuhelin. Voit hyödyntää tätä toimintoa yhdistämällä USB-kaapelin latauslaatikon USB-A-porttiin ja älypuhelimeesi (lataus alkaa automaattisesti). Kun toiminto on aktiivinen, valkoinen LED vilkkuu (USB-A-portin yläpuolella). **Huom: Älä lataa tuotteita, joissa ei ole 5 voltin v irransyöttöä. Tämä voi vahingoittaa ladattavaa laitetta.**

Kun latauslaatikon akun taso on matala, LED-valo vilkkuu valkoisena. Lataa laatikko liittämällä tarjottu latauskaapeli. LED vilkkuu valkoisena latausprosessin aikana. Kun valo palaa, tämä tarkoittaa että latauslaatikko on ladattu täyteen.

**Huom! On tärkeää yhdistää mukana tuleva latauskaapeli pienempään USB-tuloon eikä isompaan USB-A-liitokseen. Liitos on tarkoitettu vain ulosmenevälle virralle.**

Suojataksesi latauslaatikon USB-portteja, suosittelemme sulkemaan piikannen, kun portteja ei käytetä.



NERO-TX käyttää ääni- ja LED-ilmaisimia ilmaistakseen tämänhetkisen toimintatilansa.

## **Ääni-ilmaisimet:**

1. Kun korvakuuloke käynnistyy, se sanoo: "Virta päällä".
2. Kun korvakuuloke etsii laitetta, jonka kanssa muodostaa pari, se sanoo: "Muodostaa paria".
3. Kun korvakuuloke yhdistää toiseen laitteeseen, se sanoo: "NERO-TX yhdistetty".
4. Kun akun virta on alle 10 %, laite varoittaa käyttäjää sanomalla: "Akun tila matala".
5. Kun korvakuuloke sammuttaa itsensä, se sanoo: "Virta pois".

## **LED-valo korvakuulokkeissa:**

1. LED vilkkuu valkoisena = laitetta ei ole liitetty.
2. LED vilkkuu valkoisena x2 = liitetty laitteeseen.
3. LED on kirkkaan valkoinen = etsii laitetta.
4. LED vilkkuu valkoisena = akun taso on alle 10 %.
5. Latauskotelon LED vilkkuu valkoisena = akku latautuu.
6. LED latauslaatikossa on kirkkaan valkoinen = akku on ladattu täyteen.

Sound by Sweden 希望您對您的新 NERO-TX 感到滿意。如果您對我們的產品有任何疑問，可以聯繫我們的客服團隊。

[Soundbysweden@suresun.se](mailto:Soundbysweden@suresun.se)

從購買日起，我們對本產品提供一年保固（請參閱 [soundbysweden.com](http://soundbysweden.com) 上有關保固的特殊條款）。保固適用於我們指定的代理商以及經銷商。保固範圍涵蓋明顯的材料和機器故障。如果您想使用保固權益，請首先與您的購買通路聯繫。

以下為保固範圍之外  
人為因素而造成的磨損，浸水，掉落或其他外部強力衝擊所引起的故障。  
隨著使用時間久，所造成的電池壽命耗損。  
用戶自行進行未經授權的維修

1. 在充電盒 (Powermag®) 中為NERO-TX充電，直到耳機上的LED指示燈熄滅為止。充電過程中，LED會亮白色。
2. 在傳輸設備 (例如智能手機) 上激活藍牙Bluetooth®。
3. 從充電盒中取出兩個耳機。然後將開始自動搜索要配對的設備。耳機在搜索設備時，LED會亮起白色，並且您會聽到“Pairing”的聲音。
4. 通過從傳輸設備上的可用藍牙設備列表中選擇NERO-TX連接耳機。

**注意！** 通過將隨附的充電線連接到USB-C孔為充電盒充電。較大的USB-A端口僅用於輸出電流，在充電盒Powermag®主題中了解更多信息。

為了確保最佳的舒適感和貼合性，選擇合適的耳塞尺寸非常重要。對於您的耳道而言，太小的耳塞會導致低音減弱，並會減少隔音效果。耳塞太大可能會導致長時間佩戴不舒服。

將耳機正確放在您的耳朵中也很重要。耳機的位置不僅會影響您的音樂體驗，還會影響佩戴舒適度。首先，將耳機的輸出端朝下放置，然後將其旋轉90度到正確的位置，如下所示。



## 左耳機 (L) 上的按鈕功能：

- 按壓一下= 接聽/掛斷電話。
- 按壓一下= 播放/暫停音樂。
- 按壓兩下= 跳過至下一首歌曲。
- 按壓三下= 調高音量。
- 按住按鈕兩秒鐘以激活語音輔助。-按住按鈕三秒鐘以開啟或關閉耳機。

## 右耳機 (R) 上的按鈕功能：

- 按壓一下= 接聽/掛斷電話。
- 按壓一下= 播放/暫停音樂。
- 按壓兩下= 跳過至上一首歌曲。
- 按壓三下= 降低音量。
- 按住按鈕兩秒鐘以激活語音輔助。-按住按鈕三秒鐘以開啟或關閉耳機。

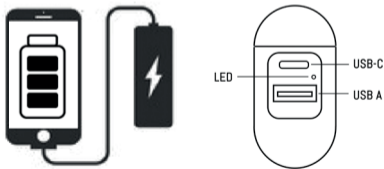
## 充電盒 Powermag®

CN

隨附的充電盒稱為Powermag®包含一個功能強大的電池，可以為耳機充電多達16次，總播放時間長達80小時。充電盒還具有通過USB-A連接的電源輸出功能，這意味著它還可以兼作其他設備（例如智能手機）的備用移動電源。您可以通過將USB充電線連接到充電盒和智能手機上的USB-A端口來使用此功能（充電將自動開始）。啟用此功能後，白色LED指示燈將閃爍（在USB-A端口上方）**注意：切勿給5伏特以下輸入產品充電，因為這可能會損壞充電的設備。**

當充電盒的電池電量不足時，LED指示燈將開始閃爍白色。通過連接隨附的充電線為其充電。充電過程中，LED會閃爍白色。當LED持續照亮時，這意味著充電盒已充滿電。**注意！**將隨附的充電線連接到較小的孔USB-C輸入而不是較大的孔USB-A連接，這一點很重要。後者僅用於輸出電流。

為了保護充電盒上的USB端口，我們建議您在不使用時都將其矽膠蓋闔上。





NERO-TX使用語音和LED指示燈來指示其當前操作模式。

## 耳機語音輔助器：(為英文語音)

1. 耳機開啟時會說：“Power on”。
2. 當耳機正在尋找與之配對的設備時，會說：“Pairing”。
3. 當耳機連接到設備時，它會說：“NERO-TX connected”。
4. 當電池電量不足10%時，將警告用戶：“Battery low”。
5. 耳機關閉時，它會說：“Power off”。

## 耳機和充電盒上的LED燈：

1. 耳機上的LED呈白色閃爍=未連接任何設備。
2. 耳機上的LED呈白色閃爍x2 =已連接到設備。
3. 耳機上的LED呈白色常亮=耳機中的電池已充電。
4. LED在耳機上閃爍白色=電池電量不足10%。
5. 充電盒上的LED閃爍白色=電池正在充電。
6. 充電盒上的LED呈白色常亮=電池已充滿電。